

# CORREO DE MALLORCA

DIARIO CATÓLICO

REDACCION Y ADMINISTRACION  
CALLE DE LA LONJETA, 11

AÑO XIX  
NUMERO 5880

PALMA DE MALLORCA  
SABADO 18 DE AGOSTO DE 1928

FRANQUEO  
CONCERTADO

HORAS DE DESPACHO de 10 a 1 y de 5 a 7  
TELEFONO NUMERO 200

## Paz duradera y fecunda

Como la paz y la justicia son ideales de Dios, al objeto de que en lo posible, y dadas las imperfecciones humanas, se realicen, viene laborando la Iglesia cerca de las representaciones de los Estados y de los pueblos, a fin que se inclinen a soluciones de concordia y de armonía.

Quienes contra lo que se ve, pudieran decirse que contra lo que se toca y se palpa, niegan que sea el Padre común de la cristiandad quien dirige a los pueblos por las rutas de la reconciliación fraterna, son esclavos de las pasiones y odios del sectarismo, pues que libres de ellos reconocerían lo que es un hecho, a saber: Que antes de Locarno, y de Toiry, y de Ginebra, y antes de Chamberlain, Stresemann y Briand, e incluso antes que Wilson, el Soberano Pontífice dió las fórmulas sabias y cristianas para una paz que satisficiera los imperativos de la justicia y desarmara los brazos por el acercamiento de los corazones. No fué en Washington, sino en la colina vaticana donde brillaron, antes que en parte alguna, las luces inefables que alumbraron el camino, no ya para el acabamiento de la terrible conflagración, sino para que no pasara nuevamente por la humanidad un semejante diluvio de sangre y de fuego.

Y la acción del pontificado, después de Benedicto XV, ya que se ha dirigido constantemente, sino a la consecución de la paz: En Alemania, en Bélgica, en Francia, en todas partes, venciendo explicables aprensiones y repugnancias de los católicos, insinuándoles paternalmente la idea del sacrificio, procurando anular los efectos de propagandas guerreras, la Santa Sede no ha hecho otra cosa que trabajar incansablemente por la paz. Ello es tan notorio, que lo hubo de reconocer el propio leader del socialismo galo, León Blum, escribiendo estas palabras: «Desde su exaltación, Pío XI anunció su voluntad de emplear toda la autoridad del Santo Oficio, en favor de la pacificación de Europa.» Y nadie que no se subleve contra la verdad puede decir que el anuncio no se haya cumplido.

Y ahora, para ver de apartar del

mundo la amenaza de una nueva extraordinaria catástrofe bélica, posible siempre, pero muy probable mientras se levantan las llamas de la guerra china, ha dirigido Su Santidad el mensaje que los lectores conocen a ese pueblo, al que ha llamado grande y nobilísimo, reconociendo sus derechos e invitando implícitamente a todos los rectores de naciones para que los reconozcan. La situación—ha escrito «L'Osservatore Romano»—no está aún completamente despejada, y la paz duradera y fecunda, basada en los principios de caridad y de justicia, por la cual hace votos Su Santidad, podrá tardar en venir; pero el Papa, al proclamar la posibilidad de ella, ha hecho renacer la esperanza y ha aumentado los deseos de paz.

¡Paz de caridad y de justicia! He ahí la clave por que cualesquiera otras mal llamadas paces, de las que se hallen ausentes esas dos virtudes, conteniendo elementos de explotación, de provechos particulares que benefician a naciones extrañas; de ambiciones y de egoísmos dominadores, a poder de los cuales se mantiene la ignorancia, se difunde la niebla, se dificulta más la penetración del espíritu cristiano que transformaría esencialmente ese pueblo; cualesquiera otras paces—decimos—, en las que faltase la justicia y el amor, llevarían los gérmenes vivos de futuras y más terribles guerras.

Oigan todos los Estados la voz autorizadísima del «Poder», que no siente preferencias por ningún pueblo, porque es Padre espiritual de todos, y reconozcan que la Iglesia Católica representa y mantiene el ideal de la paz, y que la Cruz, cubierta con la sangre de Dios, es su más perfecto símbolo. Las heridas que muchas veces contra su voluntad abre la espada del soldado, las cicatriza, tocándolas con la Cruz el misionero; las tempestades desencadenadas por las ambiciones de los poderes temporales aspira a calmarlas con sus apelaciones a la concordia y a la paz, el Vicario de Cristo en la tierra. Si su voz paternal es escuchada, y su consejo y altísimo ejemplo seguidos, no hay duda que asistiremos al triunfo del espíritu fraterno en los pueblos.



Santuario e imagen de Nuestra Señora del Puig de l'ollensa.

(Fot. Bestard).

## Cançó en mitx de penyals

Dins el cor d'aquest estiu encés amb totes les ardors del sol, quant tot és madur i qualque ratxa de vent trèu una mica de plomissó dels nius abandonats i orfes de bees grocs: i dins l'alt silenci del cap-vespre cau, per la pròpia pesantor amb aquella pelussa suau, la fruita madura dolça a la vista i mes dolça encara al paladar si és picada d'uccell... celebra el poble la maduresa i la fi de la Verge Mare i la seva gloriosa Assumpció a los cels deixant-nos l'aroma d'un sepulcre florit.

Es el cap-vespre qui surt la processó: els penons vermells de seda antiga de Mallorca, els joves amb la desigualtat de ciris, i cares esmorenides, els pares parant esment al fillot endiumenjat, els padrins amb la crosseta, la escolania—amb el simpàtic desordre de vestit i calçat—alçant la veu aguda i alegre per entonar a Maria aquell «Ave maris stella», estrella de la mar... de la mar llunya qui d'aquí per qualque freu se domina: estrella qui dona llum als cecs, qui romp els lligams de la culpa, que ens illumina al camí i el nos fa planer i segur. I passa la processó p'els carrers regats de fresc: la Verge en son llit de mort té les mans juntes sobre el pit:

La Llen amb passa solemne quatre homes del poble de cares colrades, empenyent d'anys, amb els fronts coberts de suor.

Es l'amor de Mallorca a Maria: com flori el seu sepulcre, hi ha una florida esplèndida i olorosa de santuaris qui corona les nostres montanyes—i es l'amor de nostres avis a Maria.—Hei ha el poema de pedra llegendari que li canta la vella Catedral dedicada a l'Assumpta—i és l'amor de nostre rei.—I l'illa ajonellada sobre la blavor del Mediterrani alça sos braços robusts de montanyes per oferir a la Verge el santuari de Lluch, la casa d'or, la concreció de les devocions mallorquines...

La processó acaba i puja amb suavitat d'encens la melodia gregoriana «Monstra te esse Matrem».

J. DE ROQUESALBES.

## De Roma

Los nuevos decretos de beatificación —Una alocución del Papa.—«La vanidad oscurece todas las ideas del bien»

Roma.—En la sala del Consistorio, en el Vaticano, ha tenido lugar la solemne lectura de los decretos sobre las virtudes de la bienaventurada Fransinetti, fundadora de la Orden de Hermanas de Santa Dorothea, y del bienaventurado Conrado, Religioso Capuchino, natural de Parzom, Baviera.

Asistieron a la ceremonia el Papa, los Cardenales Fruhwirt y Verde, el ministro de Baviera cerca de la Santa Sede y numerosos representantes de las Ordenes Capuchina y de Santa Dorothea.

Después de la lectura el Papa pronunció una alocución elogiando las virtudes de los dos Religiosos. Recordó que Conrado abandonó sus riquezas y su casa para consagrarse a la austeridad monástica, lo que debería ser un ejemplo para aquellos que persiguen la adquisición de la riqueza y el placer.

Las mujeres deberían ver en la bienaventurada Fransinetti un ejemplo a seguir.

El Papa lamenta que hoy la mujer ofrezca un espectáculo que da pena. Parece que ella quiera olvidar completamente el pudor, don precioso del cielo. El Papa expresa su disgusto, pues la vanidad que oscurece todas las ideas del bien está amparada no solamente por las mujeres que se proclaman mundanas, sino por las que afirman querer ser mujeres católicas. Terminó exhortando a las mujeres a seguir el ejemplo de modestia de la bienaventurada Fransinetti.

## Vida deportiva

Nota oficiosa

La «Federación Balear de Fútbol» nos envió la siguiente nota:

«Este Consejo Superior en sesión celebrada ayer acordó levantar todas las descalificaciones que en la actualidad pesan sobre Clubs y jugadores de esta Región.

También tomó el acuerdo de dar de baja de esta Federación al Club Centro Esportivo España de Villa Carlos, por no haber satisfecho la multa que le fué impuesta por la Federación Nacional, a pesar de los diferentes plazos que para hacerlo le había concedido esta Federación.»

Tennis.—Hoy empieza a jugarse el Campeonato de Baleares

Como saben nuestros lectores en las pistas de Son Alegre, propiedad del Real Mallorca Lawn-Tennis Club, hoy, por la tarde, se empezarán los encuentros para disputarse el 3.º Campeonato de Baleares.

La presencia del campeón del año anterior señor Monllor que viene a defender su título frente a nuestros mejores raquetistas, presta gran interés a la contienda, en la cual además de disputarse el Campeonato, habrá para los vencedores magníficos premios donados por las autoridades y diversas entidades.

He aquí el orden de juego para esta tarde:

A las cinco.—Señor Monllor contra señor Juan; señor Calafell contra señor Salas; señor Villalonga contra señor Servera y señor Huelín contra señorita Wolter,

A las seis.—Señores Alomar Huelín contra señoritas Morgan y Martínez Sagi y señorita G. Morgan y señor Estrany contra señorita Morgan y señor Servera.

No dudamos que los terrenos de Son Alegre estarán esta tarde extremadamente animados.

## La intoxicación de Santa Margarita

Las noticias que ayer recibió el Gobernador civil del pueblo de Santa Margarita confirman que va mejorando la situación.

Han sido dados de alta buen número de atacados.

Los médicos señores Morey y Roselló que pasaron a dicho pueblo a prestar sus servicios es probable que regresen a Palma dentro varios días.

## Del Gobierno civil

Ayer nos manifestó el Gobernador civil que había estado a visitarle el Comité Provincial de la Unión Patriótica para enterarle de los actos que se celebrarán el próximo día 9 de septiembre con objeto de conmemorar el quinto aniversario del golpe de estado.

Por ahora—nos dijo—no puedo darles detalles concretos, pues faltan ultimar algunos puntos, más por las muchas cartas que se van recibiendo de los pueblos, se puede adelantar que dicha fiesta revestirá inusitado esplendor y se verá en extremo concurrida.

Mañana (hoy)—siguió diciendo el señor Gobernador—se reunirán los presidentes de las Uniones Patrióticas de los pueblos y en dicha reunión se acordarán los actos que en definitiva constituirán dicha fiesta.

## Polvos de tinta

marca «Minerva» y «León»  
Negro y colores 1'00 peseta  
De venta: Imprenta «La Esperanza»

## Taurinas

La novillada de mañana

En el vapor correo de Valencia, han llegado los jóvenes y valientes novilleros Juanito Giménez y Antonio Martínez, Niño de Haro, que mañana a las cinco y media de la tarde han de estoquear en nuestra plaza de toros, cuatro bravos y bien armados novillos de D. Manuel Santos.

El valiente novillero paisano nuestro, Eduardo Victor, estoqueará un quinto novillo, que la Empresa ha cedido a beneficio del público y sin aumentar los precios de 2 pesetas a la sombra y 1'50 ptas. al sol, habiendo entradas especiales para las señoras a seis reales sombra y una peseta al sol.

Existe mucha animación, pudiendose augurar para la tarde de mañana un éxito completo económico y artístico.

## Fiesta callejera de San Magín

El programa de la fiesta callejera de San Magín que se celebrará en el arrabal de San Catalina, es el siguiente:

Sábado 18.—A las diez noche:—Gran baile de boleros a cargo del reputado masstro y director don Nicolás Valdés, en el que tomarán parte (después de los grandes éxitos obtenidos en la península) dos parejas de niños con sus lujosos trajes las que ejecutarán los siguientes bailes:

1.º Brindis de Lucrecia, 2.º Bolero del Amor, 3.º Jaleo de Jerez, 4.º Boleros Antiguos, 5.º Jota L'efecte, acompañados de las típicas chirimías, 6.º Baile inglés, 7.º Jota baturra, 8.º Zapateado la flamenca, acompañada de panderos, tomando pare D. Nicolás Valdés.

Domingo 19.—A las seis de la mañana: Disparo de bombas y morteretes y seguidamente repartición de las clásicas tortas acompañadas de las típicas chirimías.

A las cinco y media de la tarde: Grandes carreras de cintas bordadas y pintadas por señoritas y jóvenes de la localidad.

Noche a las 10: Música en distintos catafalcos en los que ejecutarán escogidas composiciones.

A las 12: Gran disparo de bombas y morteretes como final de fiesta.

## El Santo Evangelio

Domingo 12 después de Pentecostés

Según San Lucas, cap. 10.

En aquel tiempo dijo Jesús a sus discípulos: Bienaventurados los ojos, que ven lo que vosotros veis. Porque os digo, que muchos Profetas y Reyes quisieron ver lo que vosotros veis, y no lo vieron; y oír lo que oís y no lo oyeron. Levantóse un doctor de la ley, y le dijo por tentarle: Maestro, ¿qué haré para poseer la vida eterna? Y él le dijo: En la ley, ¿qué hay escrito? ¿Cómo lees? Respondió él: Amarás al Señor tu Dios con toda tu alma, y con todas tus fuerzas, y con todo tu entendimiento; y a tu prójimo como a ti mismo. Bien has respondido: haz eso y vivirás. Mas él queriéndose dar a entender que era justo, dijo a Jesús: Y ¿quién es mi prójimo? Entonces Jesús, tomando la palabra, dijo: Un hombre bajaba de Jerusalén a Jericó, y cayó en manos de unos ladrones, los cuales le despojaron; y después de haberlo herido, lo dejaron medio muerto y se fueron. Aconteció pues, que pasaba por el mismo camino un sacerdote: y, aunque le vio, pasó de largo. Asimismo un levita, y llegando cerca de aquel lugar, y viéndole, pasó también de largo. Mas un pasajero samaritano se llegó cerca de él; y cuando le vio se movió a compasión. Y acercándose, le vendó las heridas, echando en ellas aceite y vino; y subiéndole en su cabalgadura, lo llevó a una venta, y tuvo cuidado de él. Y al día siguiente sacó dos denarios, y los dio al mesonero, diciéndole: Cuidamele; y cuanto gastares de más, yo te lo daré cuando vuelva. ¿Cuál de estos tres te parece que fué el prójimo de aquél, que cayó en manos de los ladrones? Aquel—respondió el doctor—que usó con él de misericordia. Pues, anda, le dijo entonces Jesús, y haz tú lo mismo.

El presente Evangelio manifiesta amablemente la bondad infinita de Cristo Redentor, que se describe a Sí mismo en los rasgos atrayentes de este buen samaritano.

## Sobre el asesinato de Obregón

Revelaciones sensacionales reproducidas por el «Osservatore Romano».—La Iglesia de Méjico no intervino nunca en la política del país.—El odio y la mala fe no pueden con la verdad

Copiamos de nuestro colega «El Correo Catalán», de Barcelona:

«Roma, 14.—El «Osservatore Romano» prosigue su campaña contra el presidente Calles, con objeto de demostrar la inocencia de los católicos en el asesinato de Obregón.

El órgano católico reproduce un telegrama publicado en el periódico «La Prensa», de San Antonio de Texas. En dicho telegrama, que fué enviado desde Laredo (Texas) se dice: «El asesinato del general Obregón no es José de León Toral, sino un miembro de la «Crom» que se halla perfectamente a salvo y en lugar seguro.»

Tal es la sorprendente revelación, dice el órgano del Vaticano, hecha la noche del 10 al corresponsal de «La Prensa» por una persona digna de todo crédito. Según dicha persona, la verdad de los hechos es la siguiente:

«La «Crom» designó a uno de sus miembros, caricaturista de profesión, para que asesinasen al general Obregón en el restaurant, La Bombilla. El plano para el atentado fué preparado minuciosamente, y una vez en el restaurant, el caricaturista ejecutó el plan tal como se había previsto.

Después del homicidio se preparó la sustitución al ser conducido el caricaturista a la cárcel.

En dicho establecimiento penitenciario se hallaba detenido el joven José de León Toral, al que se perseguía por su actividad católica, y se le acusaba de haber sido hallados en su domicilio folletos de propaganda católica y armas.

Ante la exasperación de los obregonistas y de los agrarios por el asesinato de su jefe, el general Calles pensó hacer responsable a Toral del asesinato, denunciándolo como el

asesino oficial, mientras el verdadero autor del atentado, protegido por la «Crom», era puesto en libertad. Calles procuró que la nueva versión del asesinato de Obregón por un católico circulase profusamente en los Estados Unidos.

La forma secreta en que se han llevado a cabo las diligencias y el anuncio de la inminente ejecución de Toral, demuestran que el verdadero asesino ha sido sustituido, además la dirección de la policía se ha confiado a los obregonistas cuando ya se había operado la sustitución. El «Osservatore Romano» añade sobre este particular los siguientes detalles: «La noticia mandada a «La Prensa» sobre la sustitución del asesinato del general Obregón es absolutamente verídica y proviene de una personalidad que se halla en Washington. Como prueba evidente de dicha información se cita el hecho de que José de León Toral se hallaba ya en la cárcel al ocurrir el asesinato del general Obregón y, por tanto, no podía cometer el hecho que se le imputa.»

## El Vaticano y los croatas

Les recomienda la obediencia a los Poderes; ello no obstante, la diplomacia de la iglesia laborará por que sean reconocidos los derechos de todos

Roma.—La Santa Sede sigue atentamente los recientes acontecimientos de Yugoslavia, preocupándose sobre todo de cuanto puede fomentar los odios y originar desórdenes contra la paz del país.

Sus relaciones con el Gobierno de Belgrado, después de varias vicisitudes, pasan en la actualidad por un período de estatismo. Monseñor Pellegrinetti, Nuncio de Su Santidad en Yugoslavia, ha iniciado con anterioridad las gestiones para la conclusión de un Concordato, pero la actual situación política impide que dichas gestiones continúen por ahora.

Este acuerdo es, sobre todo, deseado por los católicos de Croacia, cuyos Prelados no quieren perder los privilegios que gozaban cuando dependía aquel país del imperio austro-húngaro.

La Santa Sede no puede mantenerse indiferente en lo que se refiere a las luchas de los croatas, por cuanto mantiene el principio de interesarse en las luchas políticas y en los asuntos internos de varias naciones.

Nueva York.—En el «Evening World», periódico por el que fué enviado a Méjico para estudiar la actual situación religiosa, publica hoy una información don Joaquín Calvo, recién llegado de la vecina república.

Dicho periodista declara en ella que durante su estancia en Méjico se entrevistó indistintamente con periodistas, aristócratas y representantes de las clases más humildes y de todos ellos recibió la misma contestación, a saber: que es incierto que la Iglesia católica interviniese nunca en

la política del país; que la inmensa mayoría de los mejicanos está deseosa de adorar libremente en los templos a su Dios, sin que el Gobierno se inmiscuya en sus ideas religiosas, y que las masas prefieren la libertad religiosa antes que las promesas roasadas sobre distribución de tierras y otras utopías por el estilo.

Dice «La Gaceta del Norte»:

«Para engañar al mundo, que sabe a que atenerse en materia de luchas sangrientas políticas mejicanas, y para parar el golpe de un alzamiento popular contra los cómplices y encubridores, bien conocidos del asesinato de Obregón, se ideó toda la inmundicia farsa de llamar Escapulario al asesino de asegurar que se habían encontrado en su poder medallas, rosarios y estampas, de señalar como inductoras del crimen a unas pobres religiosas.»

De nada servía que la opinión pública mejicana, con los más valiosos elementos obregonistas a la cabeza, acusase públicamente a Luis Morones, ministro de Calles en plena fuga, y a la Confederación Religiosa del Trabajo, ni que el fiscal asegurase, en un documento oficial, que los organizadores del crimen pertenecen a una banda terrorista; parecida a la de los nihilistas rusos. ¡Había que cargar el peso del crimen sobre los católicos!»

Y comenzó el encarcelamiento de infelices religiosas. El problema estaba en dar esa fuerte impresión a las gentes, ganar tiempo, aplacar los ánimos excitados y tomar, entretanto, las medidas necesarias para evitar el alzamiento que se temía. De sobra sabían que esas religiosas eran inocentes, y que sabrán de política mejicana bastante menos, aunque pareciera imposible, que algunos periodistas españoles que han demostrado esta vez una ignorancia de Méjico y sus hombres como para ser licenciados.

Y así ha sucedido que los jueces no han podido hacerse cómplices del odio y la mala fe que llevó a las cárceles a esas santas mujeres, y ayer eran puestas en libertad, después de demostrada su inocencia, cinco Hermanas de la Caridad que habían padecido la afrenta. Como lo fueron antes las catorce religiosas del convento en que, según esta mala tropa, se había preparado el asesinato del presidente electo.

Que las encarcelaron lo leímos en todos los periódicos.

Que las han puesto en libertad, después de proclamar su inocencia, sólo lo leemos en algunos.

Los lectores de los demás siguen creyendo a estas horas que las monjas mejicanas se dedican a organizar asesinatos.

Y todos tan contentos y tan caballeros.»

## Servicios de vapores

De Palma a Barcelona.—Lunes, a las 21; Martes, a las 21; Jueves, a las 21; y Sábado a las 21.

De Barcelona a Palma.—Lunes, a las 20'30; Martes, a las 20'30; Jueves, a las 20'30 y Sábado, a las 20'30.

De Palma a Valencia.—Lunes, a las 11 y Miércoles, a las 19.

De Valencia a Palma.—Miércoles, a las 12 y Viernes, a las 18.

De Palma a Ibiza.—Lunes, a las 11'00.

De Ibiza a Valencia.—Lunes, a las 22.

De Valencia a Ibiza.—Miércoles a las 12.

De Ibiza a Palma.—Miércoles a las 24.

De Palma a Ibiza.—Viernes a las 12.

De Ibiza a Alicante.—Viernes a las 21.

De Alicante a Ibiza.—Domingo a las 12.

De Ibiza a Palma.—Domingo a las 24.

De Tarragona a Palma.—Lunes a las 18'30.

De Palma a Tarragona.—Domingo a las 18'30.

De Mahón a Barcelona.—Martes y Jueves a las 18.

De Barcelona a Mahón.—Miércoles y Viernes a las 18'30.

De Mahón a Alcudia.—Domingo a las 9.

De Alcudia a Barcelona.—Domingo a las 13.

De Barcelona a Alcudia.—Domingo a las 11'30.

De Alcudia a Mahón.—Lunes a las 30'5'

De Ibiza a Barcelona.—Miércoles a las 16.

De Barcelona a Ibiza.—Martes a las 17.

De Palma a Mahón.—Jueves a las 20'30.

De Mahón a Palma.—Viernes a las 20'30.

De Palma a Ciudadela.—Martes a las 19.

De Ciudadela a Palma.—Lunes a las 19.

De Ciudadela a Alcudia.—Domingo a las 10.

De Alcudia a Ciudadela.—Lunes a las 3'50.

# Sobres comerciales

blancos y de color

EN TODAS CLASES Y TAMAÑOS

Imprenta LA ESPERANZA, Lonjeia, 11 y 13

## LA ESPERANZA

Imprenta-Papelería-Librería

Trabajos comerciales.—Obras, folletos, revistas.—Tricomías.—

—Cartas, sobres.—Trabajos económicos y de lujo —

Lonjeta, 11 y 13—PALMA—Teléfono, 200

Ahora bien, la Santa Sede no ha alentado nunca a los croatas para que mantengan ninguna actitud de violencia o de rebelión, aunque sí ha empleado su influencia para sostener la lucha emprendida por el Episcopado católico, siempre en defensa de los derechos de la Iglesia, principalmente en lo que respecta a la instrucción religiosa y a la creación de la Iglesia nacional yugoslava, para cuyo nacimiento han hecho todo lo posible determinadas esferas oficiales de Belgrado.

En la situación actual, la Santa Sede empleará los medios que estén a su alcance para conciliar a los católicos con moderación y calma, invitando a los Obispos y al Clero a recordar que su Religión impone la obediencia a la autoridad constituida.

## Sión Riera

MEDICO

de enfermedades del pecho y nutrición (Sto. Domingo 12) participa a sus clientes que durante los meses de Julio y Agosto solo visitará los miércoles y sábados.

Se alquila. Informarán calle Miramar, 20, pral.

Diabetes

LORENZO VILLALONGA

San Miguel, 214—Teléfono, 248

Pianos Chassaigne Freres

Lo poseen y recomiendan todos los principales profesores de Mallorca.

CASA BANQUE, CALLE COLON

José Rovira

Médico

Rayo X—Radioterapia

MISSION, 14

Vida de Nuestro

Señor Jesucristo

La magistral obra de L. Cl. Fillión, traducida por el Rdo. P. Victoriano M. de Larrainzar, O. M. C.

Una vida científica del Salvador en la cual se cumple al través de la narración con triple objeto: 1.º Exponer históricamente la Vida terrenal de Nuestro Señor. 2.º Responder a las objeciones de la crítica. 3.º Deducir las conclusiones apologeticas que implica. SE TRATA DE UNA OBRA DE PRIMER ORDEN.—(De «La Croix»).

Cuatro magníficos tomos en 4.º con un total de unas 2,000 páginas.—A 750 pesetas tomo.

De venta: Imprenta «LA ESPERANZA»

Tintas 4001

Pelikan

Frascos de un litro, 7'50 pesetas; de medio litro, 4'50; de un cuarto de litro 2'75; de un octavo de litro 1'75.

Especial para estilográficas, en frascos de 80 cts. y 1'25 ptas.

Tampones Pelikan para sellos de goma, calidad inmejorable, 2'75.

De venta: Imprenta «La Esperanza» Lonjeta, 11 y 13.

GUIA ESPIRITUAL.—P LUIS DE LA PUENTE.—Un tomo de más de 1.000 páginas, impreso en finísimo papel y encuadernado en tela granate. 5'50 pesetas.

De venta: Imprenta «LA ESPERANZA»

## XIII Congreso Universal de esperantistas católicos

En Tilburg (Holanda)

Primer día: 12 de Agosto

Toman parte en el Congreso 300 personas de 23 naciones.

A las 11'30 el Obispo de Bois le Duc, Monseñor Dieppen, ha celebrado la Santa Misa y luego ha presidido, junto con otros representantes de la Ciudad, la sesión de apertura, en la cual han saludado al público los representantes de las ligas y de los diversos países.

El mismo señor Obispo ha hablado a los congresistas de la gran utilidad del Esperanto y del importante tema del Congreso: la instrucción católica en cada nación.

Por la tarde en la primera sesión de trabajo se ha tratado de la instrucción religiosa de los sordomudos tal como la practica el profesor Reverendo Dr. Lathouwers en St. Michiels Gestel (Holanda), y de la instrucción católica en España, tratada por el Rdo. don Juan Font Giralt, profesor del Seminario Colegio de Santa María del Collell, el cual a la vez presidía la sesión, como presidente de la Asociación Universal de Esperantistas católicos.

Por la noche una velada humorística con representación de juguetes teatrales infantiles y una variada tómbola de graciosas sorpresas, obsequio del comercio tilburgense, ha constituido las delicias de los congresistas.

C.

## El secreto de confesión

Para cuantos se entretienen tejendo insidias a la alta misión social del sacerdote, brindamos hoy el siguiente alto ejemplo de un cura que sufrió la cárcel, en donde encontró la muerte, antes de revelar el secreto de confesión:

Hace ya muchos años, el abate Kovylowres, cura de Oraton, cerca de Kiev, fué encarcelado por acusación de asesinato. Un arrendatario de la localidad había sido asesinado a tiros de fusil.

El maestro del lugar, organista de la parroquia, denunció al cura, e invitó al juez de instrucción a hacer pesquisas en la sacristía de la iglesia. Halló en ella el fusil del cura recientemente descargado. Este, después de haber sido excomulgado por monseñor Boronski, obispo de Zitimir, fué condenado a trabajos forzados a perpetuidad.

Murió en el presidio. Durante la instrucción no cesó de protestar que era inocente.

Hace algunas semanas, el organista denunciante murió a su vez. En sus últimos momentos, mandó llamar a la autoridad judicial y comunal, y confesó que él había matado al arrendatario para casarse con su viuda. Para desvanecer toda sospecha había hecho uso del fusil del cura, que tomó ocultamente, depositándolo después en la sacristía para que fuera descubierto allí por el juez de instrucción.

Añadió que para impedir que el cura diera algún indicio a la justicia fué a confesarse con él, contándole lo que había hecho. Desde entonces el cura había callado por el secreto de la confesión, y, fiel a su deber, se había convertido en víctima de un infame hipócrita.

Después de esta declaración del organista agonizante, la autoridad de Oraton telegrafió a San Petersburgo pidiendo la libertad del abate Kovylowres. Le respondieron que había muerto hacía algunos meses.

El heroico sacerdote llevó al sepulcro el secreto de confesión.

## El Congreso de estudiantes católicos en Cambridge

Las Delegaciones asistieron a una misa de comunión general.—Se adoptará un distintivo internacional

Cambridge, 14.—Los delegados que toman parte en el Congreso de la Internacional de Estudiantes Católicos, que ha comenzado sus sesiones hoy en esta ciudad, han asistido a la misa de comunión general que se celebró en «Fisher House Chapel». A las diez y media dió comienzo la sesión de apertura, comenzándose inmediatamente las tareas del Congreso con la discusión de las Memorias de secretaría y tesorería, presentadas por los titulares de dichos cargos: M. Gremand y M. Coeberg. Después se pasó al estudio de varias cuestiones referentes al régimen interno de «Pax Romana», y el delegado de la U. S. K. S. (Unión de Estudiantes Católicos de Checoslovaquia) propuso la adopción de un distintivo.

A las tres de la tarde se reanuda las tareas del Congreso con la lectura de la memoria del Presidente de la Comisión de Cooperación Intelectual, doctor Rusznak y la del Comité femenino, por el que era po-

nente Mlle. Jorissen. Ambas fueron aprobadas tras de breve discusión.

El Rev. Mc Nulty ha dado una conferencia sobre Cambridge, exponiendo la historia de la ciudad y de sus famosísimos «Colleges». Ayudado con el aparato de proyecciones mostró las bellezas monumentales que guarda la vieja urbe universitaria.

## El Arzobispo de Turín, encargado de una misión especial

Ayer visitó reservadamente al Papa. Parece que se trata de un acontecimiento relacionado con la Casa Real de Italia

Roma, 14.—El Cardenal Gamba, Arzobispo de Turín, ha llegado hoy de improviso a Roma. Fué a visitar a Su Santidad, con quien sostuvo un prolongado coloquio y volvió a marchar seguidamente.

Dada la estación estival y que, seguramente, no hay ninguna causa urgente en lo que se refiere a la situación de la Archidiócesis turinesa para este imprevisto viaje, en algunos centros vaticanistas se ponen en relación dicho viaje con una misión especial que el Cardenal Gamba desarrolló con mucho tacto hace tiempo acerca de un futuro y feliz acontecimiento relacionado con la Casa Real italiana.

Este acontecimiento debía celebrarse en Turín, en la Capilla Real, pero es posible que pudiera celebrarse en Roma, concurriendo en él especiales circunstancias.

Tanto para la celebración en una como en otra sede existen razones que exigen un atento examen. Nadie mejor que el Cardenal Gamba, que goza de mucha estimación en los diversos ambientes que deben ocuparse del acontecimiento, podía comunicar al Pontífice la situación por cuanto se refiere al hecho religioso.

Se afirma que la entrevista con el Pontífice ha dado resultados satisfactorios.

## Real Sociedad Hípica de Mallorca

Emisión de obligaciones para la adquisición del nuevo campo.

Por acuerdo de la Junta Directiva y con autorización de la General se hace un empréstito de obligaciones Hipotecarias que constan de dos series:

1.ª Serie; Obligaciones de 100 a

# ANEMIA

Se combate rápidamente fomentando el apetito y renovando la sangre extenuada con el supremo vigorizador.

## Jarabe de HIPOFOSFITOS SALUD

Cerca de medio siglo de éxito creciente. Aprobado por la Real Academia de Medicina.

Pedid JARABE SALUD para evitar las debilities.

LIQUIDACION FORZOSA  
POR REFORMAS

## LE PRINTEMPS

SAN NICOLAS 3 y 5

SASTRERIA MODISTERIA

Para baño Trajes, Mallots y Albornoques

## M. RONCAL RICO

Médico Profesor Numerario internista por oposición de Hospitales del Continente.

TUBERCULOSIS PECHO

Avenida de Alejandro Rosselló 23 Consulta de 12 a 2

500 pesetas que devengarán un interés del 5 y medio por p 8 libre de impuesto;

2.ª Serie: Obligaciones de 500 pesetas que dan derecho a entrada libre a preferencia en todos los espectáculos que se celebren en el campo de la Sociedad; 10 de estas acciones dan derecho a palco con 6 entradas; A los señores socios se les entregarán las entradas correspondientes para que hagan el uso que más les convenga.

Nota.—Caso de la disolución de la Sociedad se procederá a liquidar todos los créditos de la Sociedad, a vender todos los bienes, efectos y valores de pertenencia, y el producto, si lo hubiere, se destinará a la beneficencia en la forma que acuerde la comisión.

Para mas referencias y puntos de

suscripción en la Secretaria (Campo de la Sociedad) y en el Restaurant Can Tomeu.

## Leche pura garantizada

De la Granja de D. Antonio Ferragut

Conforme lo ofrecido, desde el primero de septiembre próximo se despachará en la calle de Valero, núm. 2, y esquina calle Brossa.

Desde hoy pueden hacer sus encargos en el citado domicilio, donde se expenderá al detall y se llevará a domicilio en botellas precintadas.

Se suplica se avise con anticipación para poder atender a todos.

Exigir en las botellas el tapón precinto entero.

Biblioteca de CORREO DE MALLORCA 4

## “Yo castigaré”

POR LA

Baronesa de Orczy

traducido del inglés

FOR

Diz Tirado

Todos comprendieron que la broma iba a convertirse en tragedia.

Al punto se vió que Dérouléde, sólo quería desarmar una vez más a su adversario, darle una nueva lección, acaso un poco más seria que la anterior. Era tan brillante esgrimidor, y De Marny estaba tan excitado, que desde el primer momento la ventaja estaba de su parte.

Nadie pudo decir después cómo sucedió. No había duda de que el vizconde se batía cada vez con más furia, que, sin cuidarse de nada, se descubría, mientras dirigía fieramente estocadas a su adversario, hasta que al fin, en uno de esos movimientos, descubierto, pareció que él mismo se arrojó sobre la espada de Dérouléde.

Este intentó, con rápido movimiento de muñeca, evitar el fatal desenlace; pero era demasiado tarde,

y sin un suspiro, sin gemir siquiera, apenas con un ligero temblor, el vizconde de Marny cayó.

La espada se desprendió de su mano, y fué el mismo Dérouléde quien cogió al muchacho en sus brazos.

Todo había ocurrido tan rápida, tan súbitamente, que nadie pudo comprenderlo, hasta que se vió claro que el joven yacía boca abajo, en el suelo, con su elegante casaca azul manchada de sangre, y su adversario inclinado sobre él.

No había nada más que hacer. La etiqueta exigía que Dérouléde desapareciese. No le era lícito auxiliar al muchacho a quien tan involuntariamente había matado.

Como antes, nadie se fijó en él. El respetuoso silencio causado por la presencia del vencedor se impuso a todos. Sólo en apartado rincón se oía una voz chillona que decía:

—Marqués, os apuesto quinientos lúises. El advenedizo es una buena espada.

Los grupos se disolvían cuando Dérouléde salió del salón, seguido del coronel y de M. Quettare, que le acompañaron hasta lo último. Ambos eran viejos y probados soldados, ambos caballeros y valientes, y hacían justicia al bravo caballero a quien habían apadrinado.

A la puerta del establecimiento

se encontraron al médico, al que habían avisado no hacía mucho, a fin de que estuviera preparado para cualquier eventualidad.

La gran eventualidad había ocurrido. Los auxilios del galeno fueron innecesarios. Arriba, en el salón, espléndidamente iluminado, el único hijo del duque de Marny yacía moribundo, mientras Dérouléde, envuelto en su capa, salía solo a la obscura calle.

II

El jefe de la Casa de Marny tenía entonces cerca de setenta años. Había vivido todas las horas, todos los minutos de su vida, desde el día en que el gran monarca le concedió la primera audiencia como caballero paje, cuando era un muchacho de doce años, hasta el momento—unos diez años hacía entonces—en que la impacable naturaleza le derribó en medio de los placeres, sacándole como el rayo a un fuerte roble, clavándole—paralítico y casi chocheando—a la silla de inválido, que sólo abandonaría para ir al sepulcro.

Julietta era casi una niña, la hija de un viejo, el mimo querido de sus últimos años. Había heredado algo de la tisteza de su madre, la apacible señora que tanto había sufrido y que dejó, como último y tierno legado, su pequeña niña al brillante y

elegante marido, a quien tanto había amado y tan frecuentemente perdonado.

Cuando el duque de Marny entró en la terrible etapa final de su dorada carrera, en aquella media vida que arrastró pesadamente durante diez años hasta la tumba, Julieta era su única alegría, el único rayo de alegría, el único rayo de felicidad en medio de sus tormentosos recuerdos.

En sus profundos y dulces ojos veía reflejarse el presente, el porvenir de ella y olvidaba su pasado, con todas las alegrías, las locuras de los años felices, que no eran entonces más que amargos recuerdos y un interminable rosario de pasadas posibilidades.

Además tenía a su hijo, el joven vizconde, el futuro duque de Marny, que con su vida y su juventud, quería que renovase las pasadas glorias de la familia, e hiciera oír de nuevo en Francia el eco de los heroicos hechos y las galantes aventuras que cubrieron de gloria el nombre de los Marny en los campos de batalla y en la Corte.

El vizconde no era el amor de su padre, pero sí el orgullo; y desde su gran sillón, el viejo solía escuchar con deleite los relatos de Versailles y de París, de la joven reina y

del fascinador Lamballe, del último juego y de la nueva «estrella» del firmamento teatral.

Su débil y achacosa imaginación transportábase a menudo por el camino de los recuerdos hasta la época de su juventud y sus triunfos; y en la alegría de su hijo y en su orgullo, se olvidaba de sí por el muchacho.

Cuando trajeron al vizconde a su casa, Julieta fué la primera en despertarse. Oyó el ruido de fuera, de la puerta grande, del coche lentamente rodando, el llamar, y el refulgar de Mathieu, al que nunca gustaba que le hicieran levantar a media noche para abrir la puerta.

Algo como un mal presentimiento sobrecogió enseguida a la muchacha; los pasos sonaban pesados y apagados a través del enlosado patio, y arriba, en la gran escalera de nogal, parecía como si condujeran algo pesado, algo inerte o muerto.

Arrojóse del lecho apresuradamente; cubrió con abrigo sus juveniles hombros. Después abrió la puerta de su cuarto y se asomó al rellano de la escalera.

Dos hombres que ella no conocía subían fatigosamente; otros dos llevaban un bulto pesado, y Mathieu iba detrás llorando y gritando amargamente.





**Lo que dice la cocinera:**

Sin cocer carne, se puede preparar una *Sopa de Pasta* rica y sabrosa de la manera siguiente:

En un puchero con 2 1/2 litros de agua hirviendo se ponen 100 grs. de pasta fina de sopa y al estar en su punto, se retira y se agregan 6 a 8 cubitos de Caldo Maggi, rectificándose de sal en caso de ser necesario.

Si se quiere alguna adición, se recomienda la siguiente: En la sopera se ponen 25 grs. de manteca, 2 huevos y 25 grs. de queso, se bate con un batidor y se echa la sopa y un poco de perifollo.

El Caldo Maggi en cubitos contiene todos los ingredientes de un buen caldo casero.

Al comprarlo, fijarse en el nombre "Maggi".




**EL CALDO MAGGI**  
GOZA DE UNA FAMA MUNDIAL

## Mariano Jaquotot

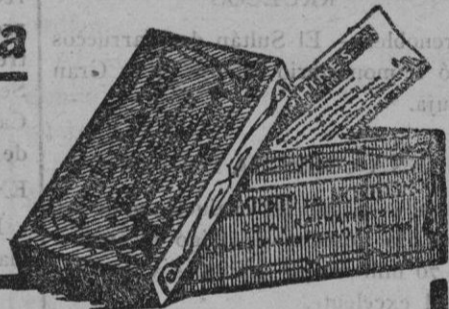
Palma de Mallorca

Materiales para la construcción

Fábrica de Mosaicos Hidráulicos en Santa María (Mallorca)  
Venta de azulejos y demás materiales para la construcción.

Bovedillas de 40 y 50 cm. a 24 y 30 ptas. el cien  
Perejil 11 y 13      Teléfono 367

**El vino resulta mucho mejor**



Si al vino se le añade agua ordinaria, se vuelve soso é insípido. El agua mineral que se obtiene con los LITHINÉS del D<sup>r</sup> GUSTIN le da por contra exquisito gusto. También ofrece la ventaja de ser muy agradable al beberla pura. Sus propiedades alcalinas y litinadas hacen que sea maravillosa como agua preventiva y curativa de las dolencias de los

**Riñones, Hígado, Vejiga  
Estómago, Intestinos**

Es el agua de régimen por excelencia. Su eficacia es muy notable contra todas las afecciones artríticas. Su módico precio ha hecho que todas las familias la acepten. Pueden hacerse 12 litros de agua mineral con una caja de

**LITHINÉS de GUSTIN**

De venta en todas partes.—Depósito General, Mallorca, 313, Barcelona.



**WHITT**

Líquido insecticida. Resulta muy barato comprado a GRANEL. Mata al minuto Moscas, Mosquitos, Chinchas, etc. No mancha. Es inofensivo.



COMPRAR AL DETALLE ES AHORRAR.

Tira el dinero no comprando a GRANEL. - PROBARLO. En DROGUERIAS, COLMADOS, FERRETERIAS, etc. Al Mayor "Comercial WHITT" - Gerona

Para pedidos: Luis Montagut, Estudio General, 16—Palma

## Servicios de la Compañía Trasatlántica

### Servicios directos

#### LINEA CANTABRICO A CUBA-MEXICO

El vapor Cristóbal Colón saldrá de Bilbao y Santander el día 8 de agosto, de Gijón el 9 y de Coruña el 10 para Habana y Veracruz.

El vapor Alfonso XIII saldrá de Bilbao y Santander el día 30 de agosto de Gijón el 31 de Coruña, el 1 Sep. para Habana y Veracruz. Próxima expedición: el día 21 de septiembre.

#### LINEA DEL MEDITERRANEO A COSTAFIRME Y PACIFICO

El vapor Legazpi saldrá de Barcelona el día 13 de agosto, de Valencia el 14 de Málaga, el 16 de Cádiz, el 18 para Las Palmas, San Juan de Puerto Rico, La Guayara, Puerto Cabello, Curacao, Puerto Colombia Colón, Guayaquil, Callao, Mollénin, Arica, Inique, Autofagasta y Valparaíso. Próxima expedición: El día 15 de septiembre.

#### LINEA A FILIPINAS

El vapor saldrá de Barcelona el día de para Port Said, Suez, Colombo, Singapore y Manila.

#### LINEA MEDITERRANEO A BRASIL-PLATA

El vapor Reina Victoria Eugenia saldrá de Barcelona el día 5 de agosto, de Almería y Málaga el 6 y de Cádiz el 8, para Santa Cruz de Tenerife, Río de Janeiro, Montevideo y Buenos Aires.

El vapor Infanta Isabel de Borbón saldrá de Barcelona el día 5 de septiembre, de Almería y Málaga el 6 y de Cádiz el 8 para Santa Cruz de Tenerife, Río de Janeiro, Montevideo y Buenos Aires. Próxima expedición el día 5 de octubre.

#### LINEA DEL MEDITERRANEO A CUBA-MEXICO ESTADOS UNIDOS

El vapor Manuel Calvo saldrá de Barcelona día 16 de agosto, de Valencia el 17 de Málaga, el 20, de Cádiz el 22, para Las Palmas, Santa Cruz de Tenerife, Santa Cruz de la Palma, (facultativa), Santiago de Cuba (facultativa), Habana, Nueva York.

El vapor saldrá de Barcelona el día 7 de Septbre, de Valencia el 8, de Málaga el 11 y de Cádiz el 13 para Las Palmas, Santa Cruz de Tenerife, Santa Cruz de La Palma (facultativa), Santiago de Cuba (facultativa) Habana y Nueva York.

#### LINEA A FERNANDO POO

El vapor San Carlos saldrá de Barcelona el día 17 de agosto para Valencia, Al- Alicante y Cádiz, de donde saldrá el 20 para Santa Cruz de Tenerife, Porto Prais (Cabo Verde), demás escalas intermedias de Fernando Poo.

Próxima expedición: El día 15 de septiembre.

#### LINEA RAPIDA DIRECTA ESPAÑA NEW-YORK

El vapor Manuel Arnús saldrá de Barcelona el 24 de agosto y de Cádiz el 28 de directamente para New-York.

### AVISOS IMPORTANTES

Rebajas a familias y en pasajes de ida y vuelta.—Precios convencionales por camarotes especiales.—Los vapores tienen instalada Telegrafía sin hilos y aparatos para señales submarinas, estando dotados de los más modernos adelantos, tanto para la seguridad de los pasajeros como para su comfort y agrado.—Todos los vapores tienen médico y capellán.

Las comodidades y trato de que disfruta el pasaje de tercera se mantienen a la altura tradicional de la Compañía.

Rebajas en fletes de exportación.—La Compañía hace rebaja de 80 por 100 en los fletes de determinados artículos, de acuerdo con las vigentes disposiciones para el servicio de Comunicaciones Marítimas.

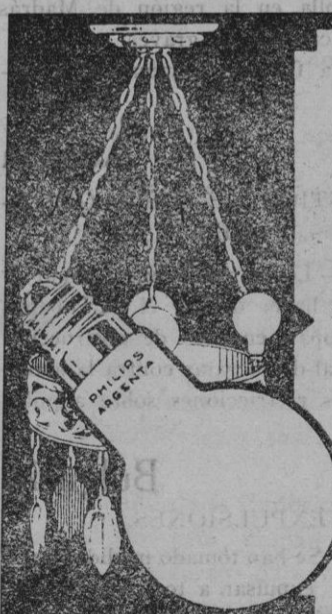
### SERVICIOS COMBINADOS

Esta Compañía tiene establecida una red de servicios combinados para los principales puertos, servidos por líneas regulares que permiten admitir carga y pasajeros para

Liverpool y puertos del Mar Báltico y Mar del Norte—Zanzibar, Mozambique y Capetown.—Puertos del Asia Menor, Golfo Pérsico, India, Sumatra, Java y Cochinchina—Australia y Nueva Zelanda—Ilo-Ilo, Cebu, Port Arthur y Wladivostok.—New Orleans, Savannah, Charleston, Georgetown, Baltimore, Filadelfia, Boston, Québec y Montreal.—Puertos de América Central y Norte América en el Pacífico, de Panamá a San Francisco de California. Punta Arnau, Coronel y Valparaíso por el Estrecho de Magallanes.

### SERVICIOS COMERCIALES

La Sección que para estos servicios tiene establecida la Compañía se encargará del transporte y exhibición en Ultramar de los Muestrarios que le serán entregados a dicho objeto y de la colocación de los artículos cuya venta como ensa- eo deseen hacer los exportadores.



**NUEVA LUZ PHILIPS ARGENTA**

LA LÁMPARA DECORATIVA DE CRISTAL OPALIN

EL COMERCIO, CAFÉS, CASINOS PARTICULARES, ETC, CONSEGUIRÁN CON PHILIPS ARGENTA EL ALUMBRADO MÁS Suntuoso y Decorativo

DE VENTA EN TODOS LOS ESTABLECIMIENTOS Y CENTRALES ELÉCTRICAS AL POR MAYOR: LAMPARA PHILIPS S.A.E MADRID: PRADO, 30 Y SAN AGUSTIN, 2 - BARCELONA: CORCEGA, 222

Venta en Baleares

Antonio Cabot Cañellas, plaza Libertad, núm. 6. Palma.  
Miguel Amengual, plaza Rosario, núm. 1. Palma  
F. Bisquerra Botinas, San Miguel núm. 207, Palma.

## Casas y solares

Al contado y a plazos se venden en Palma y en Son Serra. Informes: Banco Peninsular, Sindicato, 184.

## Industria

establecida en los Hostalets véndese por poco precio con enseñanza: curiosos abstenerse: Razón, Socorro, 63, Palma.

## Se vende o alquila

Casa en Buñola, propia para veraneo, con abundancia de agua y un pequeño jardín.

Informes en la Tienda de comestibles de Guillermo Borrás, en dicho pueblo.

## Se desea alquilar

Casa en Son Rapiña, El Terreno, o cercanías de Palma, cerca de pinar muy ventilada y soleada, con algo de tierra o jardincito y con vista alegre y despejada. Ofertas a plaza Santa Eulalia, 10.

## CALLOS?

### Ungüento Magico

Usandolos tres días el patentado desaparecen totalmente «callos» y «durezas», «ojos de gallo», «verru- gas» y «juanetes».

Hay muchas imitaciones ineficaces. Exigir

### Ungüento Magico

En farmacias y droguerías 1'50 ptas. Por correo 2 ptas. Farmacia Puerto, P.<sup>a</sup> S. Indefonso, 5, Madrid.

## Libros de ventas

### MODELO OFICIAL

De 100 páginas con espacio para anotar 2.100 operaciones y un impreso para solicitar de Hacienda la legalización del libro

Impreso a varias tintas: 3'00 pesetas. De venta: Imprenta «La Esperanza» Lonjeta, 11.

## PELO-VELLO

Extirpación radical extra rápida sin reproducción del pelo. Conquistador, 7, de 12 a 1 y de 5 a 8 tarde..

## Vinos de mesa Oliver

De venta Sacristía de San Jaime núm. 3, (callejón), y Merced, 8.

## Persianas económicas

Las encontrará V. con solidez, prontitud y economía, si hace sus encargos a la Fábrica de Persianas de

### Jorge Mestre

Palma, Santiago Russiñol, 25, frente al Instituto.

## Finca en Establiments

conocida por «Ca'n Pilota» casa habitación, con porción de tierra, tanto se vende, como alquila únicamente la casa.

Darán razón: Plaza Juanct Colom 38, 3.<sup>o</sup>



